

ಪಾಲಿ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೋರ್ಸ್ ಪಠ್ಯಕ್ರಮ
PÄLI CERTIFICATE COURSE SYLLABUS

ಕರ್ನಾಟಕ ಸಂಸ್ಕೃತ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯದಿಂದ ಮಾನ್ಯತೆ
(859-1/2005-16 ದಿನಾಂಕ 16.07.2015)



ಪಾಲಿ ಇನ್‌ಸ್ಟಿಟ್ಯೂಟ್

ಸಿದ್ಧಾರ್ಥ ಲಾ ಕಾಲೇಜ್ ಕ್ಯಾಂಪಸ್, ಕೋರ್ಟ್ ರಸ್ತೆ, ಕಲಬುರಗಿ-585102

ದೂರವಾಣಿ: 9886719679 / 91 8472249090

ವೆಬ್‌ಸೈಟ್: pali.org.in; ಇ-ಮೇಲ್: office@pali.org.in

ಪಾಲಿ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೋರ್ಸಿನ ಪಠ್ಯಕ್ರಮ

ಅಂಕಗಳು: 100 [ಲಿಖಿತ-80; ಆಂತರಿಕ-20

(ಮೌಖಿಕ-10 + ದತ್ತಕಾರ್ಯ-10)]

ಅವಧಿ: 80 ಗಂಟೆಗಳು

ಸೂಚನೆಗಳು

2015-16ನೇ ಶೈಕ್ಷಣಿಕ ಸಾಲಿನಿಂದ, ಕಲಬುರಗಿಯ ಪಾಲಿ ಸಂಸ್ಥೆಯು 'ಪಾಲಿ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೋರ್ಸ್' ಅನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸುತ್ತಿದೆ. ಈ ಕೋರ್ಸಿಗೆ ಪಿ.ಯು.ಸಿ. ಪಾಸಾದ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳು ಅರ್ಹತೆ ಪಡೆದಿರುತ್ತಾರೆ. ಪಾಲಿ ಸಂಸ್ಥೆಯು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಪಾಲಿ ವ್ಯಾಕರಣ, ಭಾಷೆಯ ಇತಿಹಾಸ, ಪ್ರಬಂಧಲೇಖನಗಳ ಬಗ್ಗೆ ಸರ್ಟಿಫಿಕೇಟ್ ಕೋರ್ಸಿನಲ್ಲಿ ಕಲಿಸಲಾಗುತ್ತದೆ. ಈ ಕೋರ್ಸ್ ಎರಡು ಪತ್ರಿಕೆಗಳ ಒಟ್ಟು ಎರಡುನೂರು (200) ಅಂಕಗಳನ್ನು ಒಳಗೊಂಡಿರುತ್ತದೆ. ಪ್ರತಿ ಪತ್ರಿಕೆಯು ಲಿಖಿತ ಪರೀಕ್ಷೆಗೆ 80 ಹಾಗೂ ಆಂತರಿಕ ಪರೀಕ್ಷೆಗೆ 20 (ಮೌಖಿಕ-10; ದತ್ತಕಾರ್ಯ-10), ಒಟ್ಟು 100 ಅಂಕಗಳನ್ನು ಹೊಂದಿರುತ್ತದೆ. ಈ ಕೋರ್ಸ್ ಆರು ತಿಂಗಳ ಅವಧಿಯನ್ನು ಹೊಂದಿರುತ್ತದೆ. ಪರೀಕ್ಷೆಗೆ ಕನ್ನಡ ಮತ್ತು ದೇವನಾಗರಿ ಲಿಪಿಯನ್ನು ಬಳಕೆ ಮಾಡಲಾಗುತ್ತದೆ.

ಪ್ರಥಮ ಪತ್ರಿಕೆ

ಪಾಲಿ ವ್ಯಾಕರಣ (50 ಖಂಡಗಳು)

1. ವರ್ಣಮಾಲೆ - ಸ್ವರಗಳು, ವ್ಯಂಜನಗಳು, ಯೋಗವಾಹಗಳು
2. ಸಂಯುಕ್ತಾಕ್ಷರಗಳು - (ಲೇಖನ ಪ್ರಕಾರ)
3. ಅಕಾರಾಂತ ಪುಲ್ಲಿಂಗ - ಪ್ರಥಮಾ ವಿಭಕ್ತಿಯ ರೂಪಗಳು (ಧಮ್ಮ ಶಬ್ದ)
- ಅಕಾರಾಂತ ಪುಲ್ಲಿಂಗ ಶಬ್ದಗಳು ಮತ್ತು ಅರ್ಥಗಳು
4. ಕ್ರಿಯಾರೂಪಗಳು - ವರ್ತಮಾನಕಾಲ
(ಕರ್ತರಿ ಪ್ರಯೋಗ) - ಪ್ರಥಮ ಪುರುಷ ರೂಪಗಳು ('ಭೂ' ಧಾತು)

5. ಸುಲಭಧಾತು ರೂಪಗಳು
6. ಅಕಾರಾಂತ ಪುಲ್ಲಿಂಗ - ದ್ವಿತೀಯಾ ವಿಭಕ್ತಿ, ಕ್ರಿಯೆ - ವರ್ತಮಾನಕಾಲ - ಮಧ್ಯಮ ಪುರುಷ
7. ಅಕಾರಾಂತ ಪುಲ್ಲಿಂಗ - ತೃತೀಯಾ ಚತುರ್ಥೀ ವಿಭಕ್ತಿಗಳು
- ಕ್ರಿಯೆ - ವರ್ತಮಾನಕಾಲ - ಉತ್ತಮ ಪುರುಷ
8. ಅಕಾರಾಂತ ಪುಲ್ಲಿಂಗ - ಪಂಚಮೀ ಷಷ್ಠೀ ವಿಭಕ್ತಿಗಳು, ಕೆಲವು ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಅವ್ಯಯಗಳು
9. ಕಾಲವಾಚಕ ಪದಗಳು - ('ಕದಾ' 'ತದಾ' 'ಇ')
10. ನಾಮಪದಗಳು - ಅಕಾರಾಂತ ಪುಲ್ಲಿಂಗ - ಸಪ್ತಮೀ ಹಾಗೂ ಸಂಬೋಧನ ಪ್ರಥಮಾ ವಿಭಕ್ತಿಗಳು
11. ನಾಮಪದಗಳು - ಅಕಾರಾಂತ ನಪುಂಸಕಲಿಂಗ ('ಕುಲ' ಶಬ್ದ) - ಎಲ್ಲಾ ವಿಭಕ್ತಿಗಳು
12. ನಾಮಪದಗಳ ಪಟ್ಟಿ
13. ನಾಮಪದಗಳು - ಅಕಾರಾಂತ ಸ್ತ್ರೀಲಿಂಗ-ಎಲ್ಲಾ ವಿಭಕ್ತಿಗಳು ('ಲತಾ' ಶಬ್ದ)
14. ಕ್ರಿಯಾಪದಗಳು - ಅನಾಗತಕಾಲ ('ಭೂ' ಧಾತು)
15. ಸರ್ವನಾಮಗಳು - ('ಅಮ್' ಶಬ್ದ)
16. ಕ್ರಿಯಾಪದಗಳು - ತುಮುನ್ನಂತಗಳು (ಸಾಧಾರಣ ಪರಿಚಯ)
17. ಸರ್ವನಾಮಗಳು - ('ತುಮ್' ಶಬ್ದ)
18. ಕ್ರಿಯಾಪದಗಳು - ಭೂತಕೃದಂತಾವ್ಯಯಗಳು
19. ನಾಮಪದಗಳು - ಇಕಾರಾಂತ ಪುಲ್ಲಿಂಗ ('ಮುನಿ' ಶಬ್ದ)
20. ನಾಮಪದಗಳು - ಇಕಾರಾಂತ ಸ್ತ್ರೀಲಿಂಗ ('ರತ್ನಿ' ಶಬ್ದ)
21. ನಾಮಪದಗಳು - ಈಕಾರಾಂತ ಪುಲ್ಲಿಂಗ ('ದಂಡಿ' ಶಬ್ದ)
22. ನಾಮಪದಗಳು - ಈಕಾರಾಂತ ಸ್ತ್ರೀಲಿಂಗ ('ಇತ್ಥಿ' ಶಬ್ದ)
23. ನಾಮಪದಗಳ ಪಟ್ಟಿ - ಇಕಾರಾಂತ, ಈಕಾರಾಂತ ಶಬ್ದಗಳು
24. ನಾಮಪದಗಳು - ಉಕಾರಾಂತ ಪುಲ್ಲಿಂಗ ('ಭಿಕ್ಷು' ಶಬ್ದ)

25. ನಾಮಪದಗಳು - ಉಕಾರಾಂತ ಪುಲ್ಲಿಂಗ ("ಸತ್ತು" ಶಬ್ದ)
26. ನಾಮಪದಗಳು - ಉಕಾರಾಂತ ಪುಲ್ಲಿಂಗ ('ಪಿತು' ಶಬ್ದ)
27. ನಾಮಪದಗಳು - ಉಕಾರಾಂತ ಪುಲ್ಲಿಂಗ ('ಸತ್ತು' ಶಬ್ದ)
28. ನಾಮಪದಗಳು - ಉಕಾರಾಂತ ಸ್ತ್ರೀಲಿಂಗ ('ಧೇನು' ಶಬ್ದ)
('ಮಾತು' ಶಬ್ದ)
29. ನಾಮಪದಗಳು - ಉಕಾರಾಂತ ಸ್ತ್ರೀಲಿಂಗ ('ವಧೂ' ಶಬ್ದ)
30. ನಾಮಪದಗಳು - ಉಕಾರಾಂತ ನಪುಂಸಕಲಿಂಗ
31. ನಾಮಪದಗಳ ಪಟ್ಟಿ - ಉಕಾರಾಂತ, ಉಕಾರಾಂತ ಶಬ್ದಗಳು
32. ನಾಮಪದಗಳ ಪಟ್ಟಿ - ಸಂಬಂಧವಾಚಕ ಪದಗಳು
33. ಕ್ರಿಯಾರೂಪಗಳು - ಅನುಜ್ಞಾರ್ಥಕ ('ಭವತು' ಇ.)
34. ನಾಮಪದಗಳು - ಉಕಾರಾಂತ ನಪುಂಸಕಲಿಂಗ
('ಆಯು' ಶಬ್ದ)
35. ಕ್ರಿಯಾರೂಪಗಳು - ಪೂರ್ವಕಾಲಿಕಕ್ರಿಯಾ ('ಖಾದಿತ್ವಾ' ಇ.)
36. ನಾಮಪದಗಳ ಪಟ್ಟಿ - ಶರೀರಾವಯವವಾಚಕ ಪದಗಳು
37. ನಾಮಪದಗಳು - ವಿಶೇಷ ಶಬ್ದ ('ರಾಜ' ಶಬ್ದ)
38. ನಾಮಪದಗಳು - ಓಕಾರಾಂತ ಪುಲ್ಲಿಂಗ ('ಗೋ' ಶಬ್ದ)
39. ಕ್ರಿಯಾರೂಪಗಳು - ಸಪ್ತಮೀ (ವಿಧಿಲಿಙ್) ('ಭವೇ' ಇ.)
40. ಸರ್ವನಾಮಗಳು - ('ತ' ಶಬ್ದ) - (ತ್ರಿಲಿಂಗಗಳಲ್ಲಿ)
41. ಸರ್ವನಾಮಗಳು - ('ಯ' ಶಬ್ದ) - (ತ್ರಿಲಿಂಗಗಳಲ್ಲಿ)
42. ಸರ್ವನಾಮಗಳು - ('ಇಮ' ಶಬ್ದ) - ('ಅಯಂ' ಇ.)
43. ಸರ್ವನಾಮಗಳು - ('ಸಬ್ಬ' ಶಬ್ದ) - (ತ್ರಿಲಿಂಗಗಳಲ್ಲಿ)
44. ಸರ್ವನಾಮಗಳು - ('ಕ' ಶಬ್ದ) - (ತ್ರಿಲಿಂಗಗಳಲ್ಲಿ)
45. ನಾಮಪದಗಳು - ಅಕಾರಾಂತ ನಪುಂಸಕ ('ಮನ' ಶಬ್ದ)
46. ಸಂಖ್ಯಾವಾಚಕ ಶಬ್ದಗಳು - 'ಏಕ', 'ದ್ವಿ' ಶಬ್ದಗಳು
47. ಸಂಖ್ಯಾವಾಚಕ ಶಬ್ದಗಳು - 'ತಿ', 'ಚತು', 'ಪಂಚ' ಶಬ್ದಗಳು
48. ಸಮಾಸಗಳು - ತಪ್ಪು ರಿಸ, ಕಮ್ಮಧಾರಯ
49. ಮುಖ್ಯ ಧಾತುಗಳ ಪಟ್ಟಿ
50. ಮುಖ್ಯ ಅವ್ಯಯಗಳ ಪಟ್ಟಿ

ದ್ವಿತೀಯ ಪತ್ರಿಕೆ
ಭಾಷೆಯ ಇತಿಹಾಸ, ಅನುವಾದ, ಪ್ರಬಂಧಲೇಖನ

1. ಪಾಳಿ ಭಾಷೆಯ ಇತಿಹಾಸ

20 ಅಂಕಗಳು

1. ಪಾಳಿ ಭಾಷೆ: ಪಾಳಿ ಸಾಹಿತ್ಯ ಭೂಮಿಕೆ
2. ಪಾಳಿ ಮತ್ತು ಸಂಸ್ಕೃತ
3. ಪಾಳಿ ಮತ್ತು ಪ್ರಾಕೃತ

2. ಪಾಳಿ ಭಾಷೆಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದಂತೆ ವಿದ್ವಾಂಸರ ಅಭಿಪ್ರಾಯಗಳು
ಆಕರಗಳು

20 ಅಂಕಗಳು

1. Winternitz: A History of Indian Literature-Vol.2
2. Law BC: A History of Pali Literature
3. राहुल सांकृत्यायन: पालि साहित्य का इतिहास

3. ಅನುವಾದ (ಸರಳಾನುವಾದ)

20 ಅಂಕಗಳು

1. ಕನ್ನಡ/ಆಂಗ್ಲ ಭಾಷೆಯಿಂದ ಪಾಳಿ ಭಾಷೆಗೆ ಸರಳಾನುವಾದ
2. ಪಾಳಿ ಭಾಷೆಯಿಂದ ಕನ್ನಡ/ಆಂಗ್ಲ ಭಾಷೆಗೆ ಸರಳಾನುವಾದ

4. ಪ್ರಬಂಧಲೇಖನ

20 ಅಂಕಗಳು

1. ಬುದ್ಧನ ಜೀವನ ಮತ್ತು ಬೋಧನೆಗಳು
2. ಬುದ್ಧನ ನಾಲ್ಕು ಸತ್ಯಗಳು
3. ಬುದ್ಧಕಾಲೀನ ಸಾಮಾಜಿಕ, ರಾಜಕೀಯ ಹಾಗೂ ಧಾರ್ಮಿಕ ಸ್ಥಿತಿಗಳು
4. ಪಾಳಿ ಭಾಷೆ ಮತ್ತು ಬೌದ್ಧಧರ್ಮಗಳ ಇಂದಿನ ಪ್ರಾಸಂಗಿಕತೆ

ಆಕರ ಗ್ರಂಥಗಳು:

1. ಗೌತಮಬುದ್ಧ

2. Pali Language and Literature

3. ಪಾಳಿ-ಪ್ರಾಕೃತ

4. ಬುದ್ಧನು ಹೇಳಿದ ಕಥೆಗಳು

5. ವಿಜ್ಞಾಕರಣಸಂಪನ್ನ ಗೋತಮಬುದ್ಧ

6. ಧಮ್ಮಪದ

7. ಧಮ್ಮಪದ

8. ಪಾಲಿಪಜ್ಜ ಪುಷ್ಪಂಜಲಿ

9. ಮಿಲಿಂದಪನ್ನ

ಡಾ. ಧರ್ಮಾನಂದ ಕೋಸಂಬಿ;

ಅನು: ಆದ್ಯ ರಂಗಾಚಾರ್ಯ

ಬುದ್ಧರಖ್ಯತ ಥೇರಾ

ಡಾ. ಆ.ನೇ. ಉಪಾಧ್ಯೆ

ಪ್ರೊ. ಜಿ.ಪಿ. ರಾಜರತ್ನಂ

ಡಾ. ಎಚ್.ವಿ. ಶ್ರೀರಂಗರಾಜು

ರಾಹುಲ ಸಾಂಕೃತ್ಯಾಯನ

ತ್ರಿಪಿಟಕಾಚಾರ್ಯ

ವಾಲಪೋಲ

ಪ್ರೊ. ಜಿ.ಪಿ. ರಾಜರತ್ನಂ

ಪ್ರೊ. ಜಿ.ಪಿ. ರಾಜರತ್ನಂ

PÄLI CERTIFICATE COURSE SYLLABUS

**Marks: 100 [Written – 80; Internal Assessment – 20
(Viva – 10 ; Assignment – 10)]**

Time: 80 hrs

INSTRUCTIONS

The Pali Institute at Kalburgi is starting the "Pali Certificate Course" from the Academic year 2015-16. Students who have completed their 2nd Year Pre-University are eligible for this course. Pali Grammar, the history of Pali language, and Essay-writing will be taught in the Certificate Course. This course will have two papers for 200 marks totally. Each written exam will be for 80 marks and internal assessment will be for 20 marks (Viva -10, Assignment - 10), totalling 100 marks. The duration of this course is 6 months. Kannada and Devanagari script will be used for the examination.

First Paper

Päli Grammar (50 Units)

1. Alphabets - Vowels, Consonants, Yogaväha-s
2. Conjunct Consonants - (manner of writing them)
3. Masculine Gender words ending in 'a' -
Nominative Case forms ('dhamma') Various 'a'-
ending Masculine words and their meaning
4. Verb forms - Present tense
(Active voice) - Third Person forms (root 'bhü')
5. Easy verb forms

6. 'a'-ending Masculine words -Accusative Case
Verb forms - Present Tense, Second Person
7. 'a'-ending Masculine words -Instrumental and
Dative Cases Verb forms -Present Tense, First Person
8. 'a'-ending Masculine words -Ablative and Possessive
Cases; Some famous Indeclinables
9. Time-denoting words – ('kadä', 'tadä', 'i')
10. Nouns – 'a'-ending Masculine words – Locative and
Vocative Cases
11. Nouns – 'a'-ending Neuter gender words ('kula') – all
Cases
12. List of nouns
13. Nouns – 'ä'-ending Feminine gender words ('latä') –
all Cases
14. Verbs – Future Tense (root 'bhü')
15. Pronouns – ('amha')
16. Verbs – 'tumun'-endings (Infinitives) (A general
introduction)
17. Pronouns – ('tumha')
18. Verbs – Past Participle Passive Indeclinables (bhüta-
kādanta-avyaya-s)
19. Nouns – 'i'-ending Masculine words ('muni')
20. Nouns – 'i'-ending Feminine words ('ratti')
21. Nouns – 'é'-ending Masculine words ('daëòé')
22. Nouns – 'i'-ending Feminine words ('itthé')
23. List of nouns – 'i'-ending and 'é'-ending words
24. Nouns – 'u'-ending Masculine words ('bhikkhu')
25. Nouns – 'ü'-ending Masculine words ('subbāiü')

26. Nouns – ‘u’-ending Masculine words (‘pitu’)
27. Nouns – ‘u’-ending Masculine words (‘satthu’)
28. Nouns – ‘u’-ending Feminine words (‘dhenu’, ‘mātu’)
29. Nouns – ‘ü’-ending Feminine words (‘vadhü’)
30. Nouns – ‘u’-ending Neuter gender word
31. List of nouns – ‘u’-ending and ‘ü’-ending
32. List of nouns – denoting relationships
33. Verbs - Imperative (like ‘bhavatu’)
34. Nouns – ‘u’-ending Neuter gender words (‘äyuu’)
35. Verbs – Indeclinable Past Participle (pūrva-kālika-kriyā) (like ‘khāditvā’)
36. List of nouns – denoting parts of the body
37. Nouns – special words (‘rāja’)
38. Nouns – ‘o’-ending Masculine words (‘go’)
39. Verbs – Optative (saptamé/vidhili) (like ‘bhavē’)
40. Pronouns – ‘ta’ (in all three genders)
41. Pronouns – ‘ya’ (in all three genders)
42. Pronouns – ‘ima’, ‘ayaà’ etc
43. Pronouns – ‘sabba’ (in all three genders)
44. Pronouns – ‘ka’ (in all three genders)
45. Nouns – ‘a’-ending Neuter gender word (‘mana’)
46. Words denoting numbers – ‘eka’, ‘dvi’
47. Words denoting numbers – ‘ti’, ‘catu’, ‘pañca’
48. Compound words – Tappurisa, Kammadhāraya
49. List of important roots
50. List of important indeclinables

PÄLI CERTIFICATE COURSE SYLLABUS

Marks: 100 [Written – 80; Internal Assessment – 20

(Viva – 10 + Assignment – 10)]

Time: 80 hrs

Second Paper

History of Pāli, Translation, Essay-writing

1. History of Pāli Language 20 marks

- a. Pāli language : Background of Pāli Literature
- b. Pāli and Sanskrit
- c. Pāli and Prakrit

2. Opinions of Scholars regarding the Pāli language 20 marks

Sources

- a. Winternitz : A History of Indian Literature – Vol. 2
- b. Law B.C: A History of Pali Literature
- c. Rahul Sankrityayan: Pāli Sāhitya kā Itihās (in Hindi)

3. Translation (Simple translation) 20 marks

- a. Simple Translation into Pāli from Kannada/English
- b. Simple Translation into Kannada/English from Pāli

4. Essay-writing 20 marks

- a. Buddha's life and teachings
- b. Buddha's Four Truths
- c. Social, Political and Cultural conditions during the time of the Buddha
- d. The current relevance of Pāli language and Buddhism

Sources:

- 1. Gautama Buddha – Dr. Dharmanand Kosambi;
Translated by Adya Rangacharya
- 2. Pali Language and Literature – Buddhacakkhita Thera
- 3. Pali-Prākāśa – Dr. A. N. Upadhye
- 4. Buddhānu Heḍida Kathagāyā – Prof. G.P. Rajaratnam
- 5. Vijjākaraṇasaṅgahāna Gotamabuddha – Dr. H. V. Srirangaraju
- 6. Dhammapada – Rāhula Sāṅkātyaṇa Tripiṭakācārya
- 7. Dhammapada – Vālapola
- 8. Pālipajja Puppāṇṇali – Prof. G.P. Rajaratnam
- 9. Milindapaṇha – Prof. G.P. Rajaratnam